

華僑日報

本報地址：新加坡大馬路門牌一百零二號
電話：二二二二
廣告部：二二二二
發行部：二二二二
印刷部：二二二二

返河內途中

南河蘇聯古六

北越

南海



法大國選可分曉 戴高樂穩握勝算

巴黎仍有暴亂死傷多人
西歐國家盛傳法郎貶值

【中央社巴黎三十日電】法國今日在八天來的選舉中進行第二次，以決定新憲法的通過與否。巴黎今日下午八時開始，國內的選則結束。據初步統計，戴高樂在巴黎地區獲得百分之五十五的選票，在法國全境則獲得百分之五十二的選票。戴高樂在巴黎地區的勝利，顯示法國人民對戴高樂的領導有信心。戴高樂在巴黎地區的勝利，也顯示法國人民對戴高樂的領導有信心。戴高樂在巴黎地區的勝利，也顯示法國人民對戴高樂的領導有信心。



精於染色

手感好
條幹勻

品質佳

染缸大
校色準

打毛易
色光靚

經國際羊毛局鑑定 經洗耐晒 克服縮水
開始大量供應專織 WOOLMARK (羊毛標誌) 羊毛衫之毛紗

為本港毛衫廠服務，提高品質增強信譽。——佳音——協助港製毛衫出口，擴展海外廣大市場。

各大毛衫廠·各大出口商

對香港精紡廠出品之各種毛紗，無不樂于採用。

香港精紡廠有限公司 永久董事兼總經理 鄧鏡澄

HONGKONG WOOLLEN MILLS, LTD. PERMANENT MANAGING DIRECTOR MR JACK TENG
馬字樓：香港德輔道中德成大廈702室 電話：H-237487 237488 246216
工廠：九龍官塘創業街15-17號 電話：K-895731 896233 416696 418723

（排名以筆創為序）

卜內門化學工業有限公司
大地公司（代理日本三井化學廠）
三發商專株式會社
日綿實業株式會社
合豐工業原料
利昌和行
群耳中國有限公司

信昌機器工程有限公司
南英保險有限公司
香港永興洋行（代理法國大藥料廠）
香港冷氣有限公司（澳洲愛倫羊毛廠）
香港造紙廠（澳洲愛倫羊毛廠）
香港嘉基貿易有限公司
香港榮祥有限公司

亞美公司
捷成洋行
登華洋行有限公司
瑞士山德士顏料廠
誠記運輸行
萬植貿易行
澳洲莫禮士羊毛廠有限公司

敬賀

菲總統及時發出訓令 繼續馬菲談判

冷靜商沙巴問題防止談判決裂 命副團長携馬方所需文件返泰

（曼谷訊）菲律賓總統馬可斯於昨日（五日）下午三時，在馬尼拉總統府內，向參議院及眾議院兩院，發表重要演說，重申菲泰談判之決心，並命副團長携馬方所需文件返泰，以資談判之用。

馬可斯總統在演說中，首先向兩院致意，並感謝兩院對其外交政策之支持。隨後，他詳細闡述了菲泰談判之重要性，並強調菲方將以冷靜、理智之態度，處理沙巴問題，防止談判決裂。

馬可斯總統表示，菲方將繼續與泰方進行談判，並希望雙方能通過對話解決分歧。他強調，菲方將以國家利益為重，並尋求一個公平、合理的解決方案。

在演說結束時，馬可斯總統向兩院保證，菲方將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

空防實力不足 有賴美國協防

必須保持美在日軍

（東京訊）日本首相佐藤榮作於昨日（五日）在眾議院發表演說，強調日本空防實力不足，有賴美國協防，並必須保持美軍在日本。

佐藤首相在演說中，首先向眾議員致意，並感謝眾議員對其外交政策之支持。隨後，他詳細闡述了日本空防之現狀，並強調日本空防實力不足，有賴美國協防。

佐藤首相表示，日本將繼續加強其空防實力，並希望美國能繼續提供技術支援。他強調，日本將始終堅持與美國保持緊密之合作關係，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在演說結束時，佐藤首相向眾議員保證，日本將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

中共興學

推進行動

（北京訊）中國共產黨中央委員會於昨日（五日）發表重要聲明，強調中共將推進行動，興辦教育，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，中共將繼續加強對教育事業之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，中共將始終堅持教育為國、教育為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，中共中央委員會向全國人民保證，中共將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

中共建黨紀念

劇演導領青江

（青島訊）江青導演之劇目，將於近日在青島舉行紀念演出，以慶祝中共建黨紀念。

該劇目由江青親自導演，並邀請了多位知名演員參與演出。演出將以中共建黨紀念為主題，並通過劇目展現中共之發展歷程。

演出將於近日在青島舉行，並歡迎廣大市民踴躍參加。

卡斯特羅政權

企圖赤化海

（哈瓦那訊）古巴卡斯特羅政權，企圖通過各種手段，赤化海峽，並擴大其在海峽之影響力。

卡斯特羅政權表示，將繼續加強其在海峽之影響力，並希望通過各種手段，實現其赤化海峽之目標。該政權強調，將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

在聲明結束時，卡斯特羅政權向全國人民保證，將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

與國家優先 推行農業計劃

購買力決定經濟情況

（倫敦訊）英國政府於昨日（五日）發表重要聲明，強調將推行農業計劃，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，英國政府將繼續加強對農業事業之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，英國政府將始終堅持農業為國、農業為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，英國政府向全國人民保證，英國政府將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

油區

將運世任

（倫敦訊）英國政府於昨日（五日）發表重要聲明，強調將運世任，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，英國政府將繼續加強對運世任之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，英國政府將始終堅持運世任為國、運世任為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，英國政府向全國人民保證，英國政府將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

美國科技新聞

最精確時計

（華盛頓訊）美國政府於昨日（五日）發表重要聲明，強調將推進行動，興辦教育，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，美國政府將繼續加強對教育事業之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，美國政府將始終堅持教育為國、教育為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，美國政府向全國人民保證，美國政府將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

歐洲六國歡迎

促進對華貿易

（倫敦訊）歐洲六國政府於昨日（五日）發表重要聲明，強調將促進對華貿易，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，歐洲六國政府將繼續加強對對華貿易之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，歐洲六國政府將始終堅持對華貿易為國、對華貿易為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，歐洲六國政府向全國人民保證，歐洲六國政府將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

美國供應各國資源

以三個國家為例

（華盛頓訊）美國政府於昨日（五日）發表重要聲明，強調將供應各國資源，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，美國政府將繼續加強對供應各國資源之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，美國政府將始終堅持供應各國資源為國、供應各國資源為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，美國政府向全國人民保證，美國政府將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

日本購買米穀助印尼

必須從速歸化

（東京訊）日本政府於昨日（五日）發表重要聲明，強調將購買米穀助印尼，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，日本政府將繼續加強對購買米穀助印尼之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，日本政府將始終堅持購買米穀助印尼為國、購買米穀助印尼為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，日本政府向全國人民保證，日本政府將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

小原子電池

推動新發明

（華盛頓訊）美國政府於昨日（五日）發表重要聲明，強調將推動新發明，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，美國政府將繼續加強對推動新發明之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，美國政府將始終堅持推動新發明為國、推動新發明為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，美國政府向全國人民保證，美國政府將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

自動機械減少人力

力工作

（華盛頓訊）美國政府於昨日（五日）發表重要聲明，強調將自動機械減少人力，並希望全國人民能積極參與。

聲明中指出，美國政府將繼續加強對自動機械減少人力之領導，並希望全國人民能積極參與。聲明強調，美國政府將始終堅持自動機械減少人力為國、自動機械減少人力為民之原則，並希望雙方能通過對話解決分歧。

在聲明結束時，美國政府向全國人民保證，美國政府將始終堅持和平解決爭端之原則，並希望雙方能通過談判達成協議。

阮文紹大力整肅貪污

南越縣級官員 多人已遭撤職

四十四個省長亦可能動

【美聯社西貢三十日電】南越總統阮文紹，正以空前規模，對南越政府官員進行整肅。據悉，已有數十名縣級官員，因貪污被撤職。此外，四十四個省長亦可能面臨撤職命運。阮文紹表示，他將採取果斷行動，以肅清政府中的貪污現象，恢復政府的信譽。

美第一〇一空降師 掃蕩侵襲西貢越共

一舉殲敵三千四百人 退出溪山美軍遭越共狙擊

【美聯社西貢三十日電】美國第一〇一空降師，在溪山地區與越共發生激烈戰鬥。美軍在經過數日的掃蕩後，一舉殲滅越共三千四百人。然而，在戰鬥過程中，美軍也遭受了越共的狙擊，部分人員受傷。目前，美軍正加強該地區的防禦，並密切監視越共的動向。

戴高樂誇下海口

說明 戴高樂誇下海口

【路透社巴黎三十日電】法國總統戴高樂，在日前的一次演說中，曾誇下海口，稱法國將在不遠將來，以武力恢復其在印度支那的領土。然而，法國政府隨後發表聲明，對戴高樂的言論進行了澄清，表示法國目前並無此意圖。此舉引發了國際社會對法國動機的猜測。

利智年後 換心牛

利智年後 換心牛

【美聯社西貢三十日電】一名在南越服役的美軍士兵，在服役期間，曾與一頭牛建立了深厚的友誼。然而，在服役結束後，他卻發現這頭牛被賣給了別人。這名士兵對此感到非常憤怒，並表示他將採取行動，奪回他的「朋友」。

貝奇利大學城 宣佈情況緊急

貝奇利大學城 宣佈情況緊急

【路透社倫敦三十日電】貝奇利大學城，因學生抗議活動而宣佈進入緊急狀態。抗議學生要求校方改善教學質量，並對校方的決定表示不滿。校方則表示，將採取必要措施，以確保校園的安全和正常運作。

越共在西貢堤岸區 施行恐怖手段

越共在西貢堤岸區 施行恐怖手段

【美聯社西貢三十日電】越共在西貢堤岸區，正施行一系列恐怖手段，以威懾居民。據悉，越共已對該地區的居民進行了大規模的搜捕，並對部分居民進行了嚴厲的審判。居民們對此感到非常恐懼，紛紛搬遷他處。

波士頓實施宵禁

波士頓實施宵禁

【美聯社波士頓三十日電】波士頓市，因抗議活動而實施宵禁。警方表示，為了維護公共秩序和市民的安全，將在未來幾天內實施宵禁。市民們對此表示不滿，認為宵禁是對他們自由權的侵犯。

被劫持飛吉巴

被劫持飛吉巴

【路透社倫敦三十日電】一架從倫敦起飛的飛機，在飛往吉巴途中，被劫持。劫持者要求飛機飛往某個不明地點。機上人員表示，他們目前正與劫持者進行談判，並希望能夠平安降落。

英鐵路工潮擴大

英鐵路工潮擴大

【路透社倫敦三十日電】英國鐵路工人的罷工行動，已擴大到全國範圍。罷工導致全國鐵路交通陷入癱瘓，給市民的生活帶來了極大不便。政府呼籲罷工工人儘快結束罷工，恢復正常生產。

英電力部長 昨自動辭職

英電力部長 昨自動辭職

【路透社倫敦三十日電】英國電力部長，因電力供應問題而自動辭職。部長表示，他對電力供應不穩定負有責任，並辭職以資反省。政府已任命了一名新部長，負責處理電力供應問題。

法立無租屋制管

法立無租屋制管

【路透社巴黎三十日電】法國政府，正考慮立法實施無租屋制。政府表示，無租屋制將有助於減輕低收入家庭的負擔，並促進社會公平。然而，該法案也面臨一些反對意見，認為其將對房地產市場產生負面影響。

英鐵路工潮擴大

英鐵路工潮擴大

【路透社倫敦三十日電】英國鐵路工人的罷工行動，已擴大到全國範圍。罷工導致全國鐵路交通陷入癱瘓，給市民的生活帶來了極大不便。政府呼籲罷工工人儘快結束罷工，恢復正常生產。

英鐵路工潮擴大

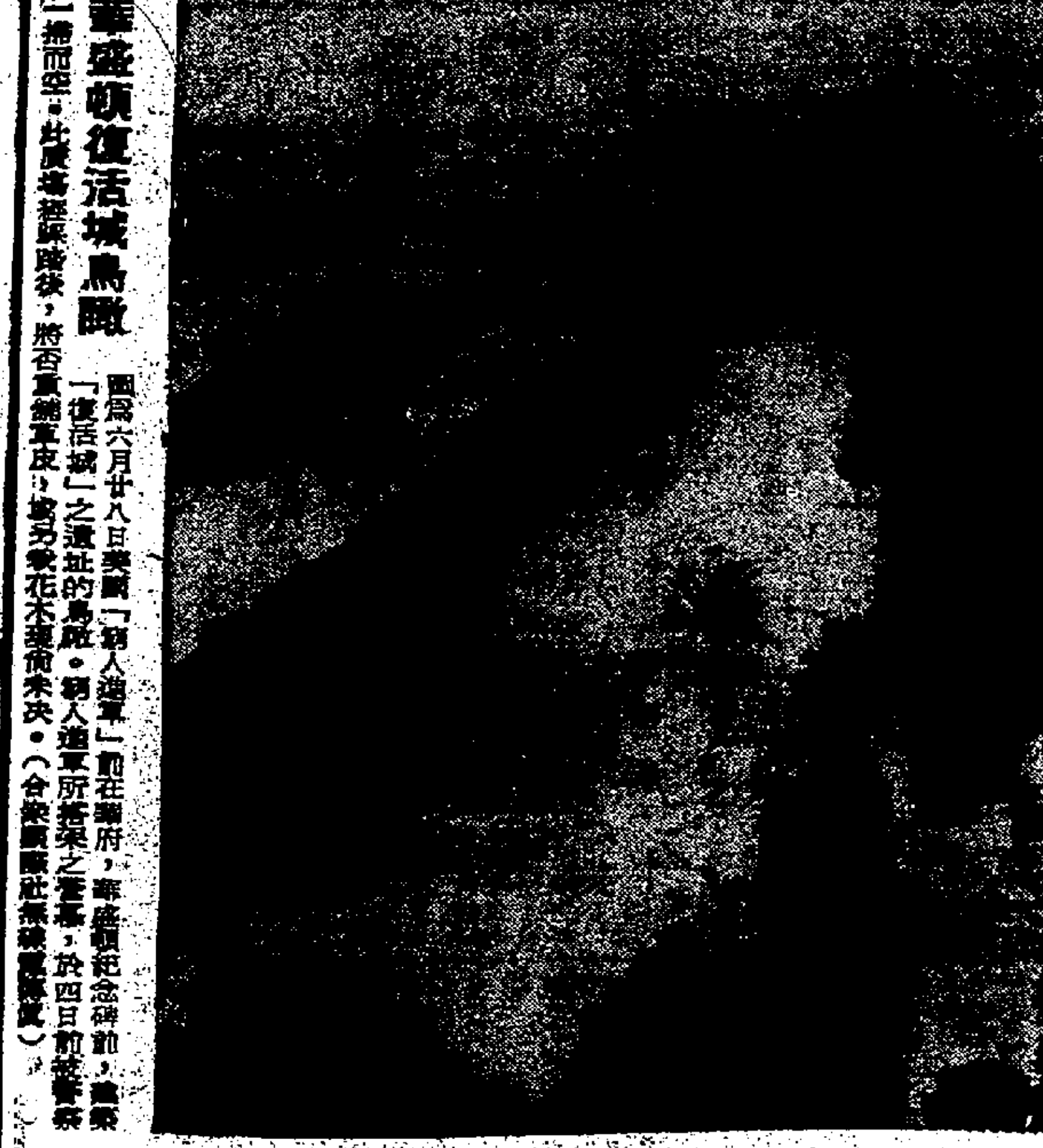
英鐵路工潮擴大

【路透社倫敦三十日電】英國鐵路工人的罷工行動，已擴大到全國範圍。罷工導致全國鐵路交通陷入癱瘓，給市民的生活帶來了極大不便。政府呼籲罷工工人儘快結束罷工，恢復正常生產。

英鐵路工潮擴大

英鐵路工潮擴大

【路透社倫敦三十日電】英國鐵路工人的罷工行動，已擴大到全國範圍。罷工導致全國鐵路交通陷入癱瘓，給市民的生活帶來了極大不便。政府呼籲罷工工人儘快結束罷工，恢復正常生產。



墨西哥城市市長 准非裔團體選舉

【美聯社墨西哥城三十日電】墨西哥城市市長，已批准非裔團體參加選舉。市長表示，這項決定旨在促進社會公平，並給予非裔社區更多的政治參與機會。非裔團體對此表示歡迎，並表示將積極參與選舉。

水淹墨西哥城 災民遭千

【路透社墨西哥城三十日電】墨西哥城，因暴雨而發生嚴重水淹。災民們被困在屋頂上，情況十分危急。政府已派出救援隊前往救護，並呼籲市民們保持冷靜，等待救援。

美作家失蹤

【路透社華盛頓三十日電】一名美國作家，在前往南越途中失蹤。作家表示，他將前往南越進行採訪，但至今未歸。家屬和警方正在尋找他的下落，並呼籲他儘快返回。

飾燈華巧

香港歐美洲四十餘名廠精選獨家運售

款式多 製作美 來源廣

敢稱全港第一

新貨源源到港 歡迎參觀選購

香港總行：灣仔軒士打道80-82號 常安大廈樓下及三樓
電話：樓下H726148 三樓H721066

九龍總行：尖沙咀彌敦道28號永樂大廈 電話：K675474 K675476
新山總行：新山六號 電話：K670660

何文田太平道一號 電話：K847714

巧華洋行有限公司

營業時間：上午九時半至下午七時 星期日休息

白羅仙

止咳療肺

蓮牡丹

粉膚皮 膏膚皮 水膚皮

品年房藥大華中 港香

專治一切皮膚病 男女老幼皆宜

總代理：香港中環大馬路大華藥房

英鐵路工潮擴大

火車交通全部癱瘓

工人罷工工潮升級

若千公路馬車維持交通

專治一切皮膚病 男女老幼皆宜

總代理：香港中環大馬路大華藥房

本港新聞

港澳客輪停航事件

中持僵在仍

示表有將久不策對討商在商航航停
減銳客港但班加難船翼水及號門澳

【本報訊】港澳客輪停航事件，向無解決消息，雙方代表在澳門及香港，仍持僵持態度，未有進展。據悉，澳門方面代表，曾向香港方面提出，要求香港方面，在客輪停航期間，應停止向澳門派發客輪，並停止向澳門派發貨輪，以資抵償。香港方面代表，則表示，香港方面，在客輪停航期間，應停止向澳門派發客輪，並停止向澳門派發貨輪，以資抵償。雙方代表，在澳門及香港，仍持僵持態度，未有進展。

院戲台舞新道山青
傷重毆團仔飛被理司
位座樓三進涉干於起
現出前院在常經黨牛黃為似人七

【本報訊】青洲山新舞台戲院，昨日下午，發生一起毆打事件。據悉，該戲院內，有一班人，因不滿該戲院之管理，遂在該戲院內，毆打該戲院之職員。該戲院之職員，在毆打過程中，受傷甚重。該戲院之職員，在毆打過程中，受傷甚重。該戲院之職員，在毆打過程中，受傷甚重。

澳狗會興建
狗隻隔離營

【本報訊】澳門狗會，為改善澳門之狗隻管理，特在澳門興建一狗隻隔離營。該狗隻隔離營，將為澳門之狗隻，提供一個安全之居所。該狗隻隔離營，將為澳門之狗隻，提供一個安全之居所。該狗隻隔離營，將為澳門之狗隻，提供一個安全之居所。

東豐旅行社
遊台灣 \$760
代辦星馬泰越日簽證
一專人辦理迅速可靠
九龍彌敦道五九一號美富大廈九〇二
電話：K 849213 K 841054

The Mandarin
文華酒店
正宗粵菜
價廉物美
在新近裝修完成之
文華酒店頂樓文華廳你可以一
嚐試到全港最正宗的粵菜、
而且是價廉物美、
請君一試便知！

牛頭角新區一帶
兩青年迭犯搶劫
一囚年半一獲保
【本報訊】牛頭角新區一帶，最近發生多起搶劫案。據悉，該區內，有一班人，因不滿該區之管理，遂在該區內，搶劫該區之居民。該區之居民，在搶劫過程中，受傷甚重。該區之居民，在搶劫過程中，受傷甚重。該區之居民，在搶劫過程中，受傷甚重。

警搜公寓拘獲皮條公
承認開妓寨罰五百元
【本報訊】警方在牛頭角一帶，搜獲一間公寓，內有皮條公。警方在該公寓內，搜獲多件皮條公之工具。警方在該公寓內，搜獲多件皮條公之工具。警方在該公寓內，搜獲多件皮條公之工具。

英婦打字
多謝閣下利用工民線衫
【本報訊】英籍婦人，在牛頭角一帶，利用工民線衫，進行非法活動。警方在該婦人處，搜獲多件工民線衫。警方在該婦人處，搜獲多件工民線衫。警方在該婦人處，搜獲多件工民線衫。

積犯又偷竊
三罪一囚年
【本報訊】一名積犯，在牛頭角一帶，偷竊他人財物。警方在該犯處，搜獲多件偷竊之財物。警方在該犯處，搜獲多件偷竊之財物。警方在該犯處，搜獲多件偷竊之財物。

會計涉嫌騙
選押一週候訊
【本報訊】一名會計，涉嫌騙取他人財物。警方在該會計處，搜獲多件騙取之財物。警方在該會計處，搜獲多件騙取之財物。警方在該會計處，搜獲多件騙取之財物。

金鐘桌球場敬約
光臨指導
【本報訊】金鐘桌球場，為推廣桌球運動，特敬約各界人士，光臨指導。該桌球場，將為各界人士，提供一個良好之桌球運動場所。該桌球場，將為各界人士，提供一個良好之桌球運動場所。該桌球場，將為各界人士，提供一個良好之桌球運動場所。

“東方花園”裡
家家樂融融
東方花園洋樓，近日極為搶手，餘無幾多，欲購從速。
價廉物美之高級花園洋樓，位於山清水秀之九龍半島，環境優美，交通便利，設施齊全，是您居住之理想場所。
欲購從速，請向本行洽購。
（本行地址：九龍彌敦道五九一號美富大廈九〇二）

THE HAPPENING DISCOTHEQUE
今晚八時隆重開幕
由蕭芳芳小姐剪綵
裝飾新奇 氣派豪華 音樂動人 飲食廉宜
時二夜午至時一十午上由業營日每
樓三層大鐘金號七至三街域芬仔灣：址地
（面對戲院東即）

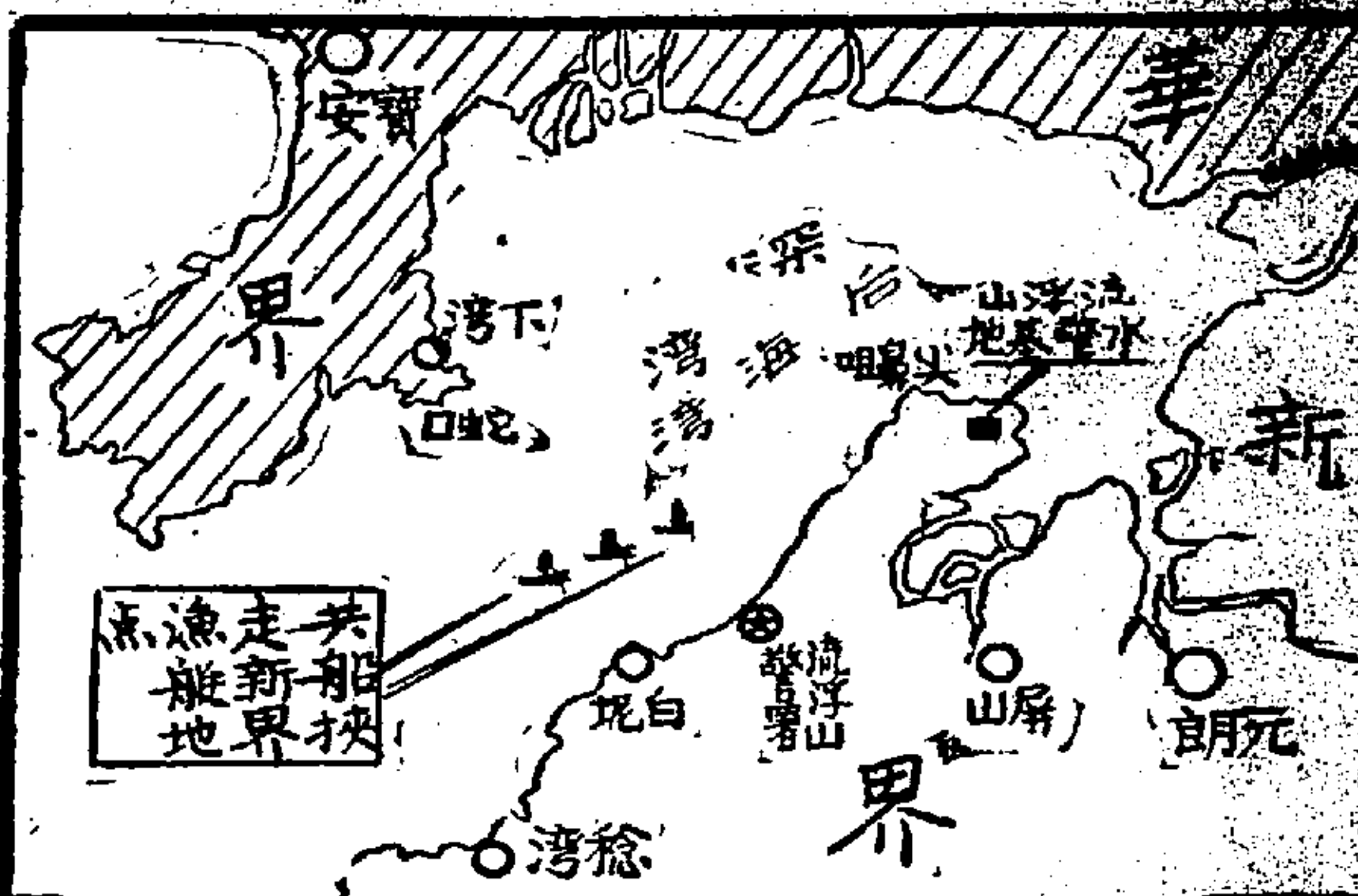
迅誠汽車行經理李楷敬約
地址：香港德輔道一〇九號
電話：七七九二五 七七九二六
【本報訊】迅誠汽車行，為推廣汽車業務，特敬約各界人士，光臨指導。該汽車行，將為各界人士，提供一個良好之汽車業務場所。該汽車行，將為各界人士，提供一個良好之汽車業務場所。該汽車行，將為各界人士，提供一個良好之汽車業務場所。

招租
地點適中 多層夏涼
高尚住宅 環境幽美
空氣清新 交通方便
管理完善 地下舖位
陳列室等
【本報訊】本行現有高尚住宅招租，地點適中，環境幽美，空氣清新，交通方便，管理完善，地下舖位，陳列室等，均備齊全。欲租從速，請向本行洽租。

香港生發表行遷舖啟事
本行定於一九六八年七月一日（星期一）遷回香港皇后大道中四十九號
地下營業舊雨新知希為關注是荷
香港生發表行謹啟
電話：二二三四六九 二二四七五九



報告共艇橫行經過 新界中區警署副署長及警署



共艇走過新界地圖



漁民被擄走下網小 父母及兄弟姊妹被擄走大陸



(左)及(右)在沙頭角口岸, 擄走漁民

艇漁隻四十境英走共艇砲共

行橫界越

同釋未晚昨至民漁壯精有所 止制會必方警件事樣同有如

【本報訊】中英聯合邊境委員會，昨(廿四)日舉行第十四次會議，討論有關漁民在邊境地區被擄走一事。會議由中英雙方代表參加，雙方就如何加強邊境安全及保護漁民權益，達成多項共識。會議決定，中英雙方將加強合作，共同打擊非法活動，並確保漁民在邊境地區的安全。此外，雙方還就如何加強邊境地區的治安及保護漁民權益，達成多項共識。會議決定，中英雙方將加強合作，共同打擊非法活動，並確保漁民在邊境地區的安全。

港府在滿口之木屋及留在家中之兒女

【本報訊】香港政府昨(廿四)日宣佈，將對在邊境地區居住的木屋居民及留在家中兒女，實施嚴格的檢查及登記制度。政府表示，此舉是為了加強邊境安全，並確保居民在邊境地區的安全。政府將派出大量警力，對邊境地區的木屋及留在家中兒女，進行全面的檢查及登記。凡是在邊境地區居住的居民，必須接受檢查及登記，否則將面臨嚴厲的處罰。政府呼籲居民配合政府的行動，並確保自身及家人的安全。

不斷浮屍浪滾來

昨日又在沙頭角及青山海面撈得

【本報訊】由於大霧及強風的影響，昨日(廿四)日沙頭角及青山海面，不斷有屍體浮現。據悉，這些屍體是來自於在邊境地區被擄走的漁民。政府已派出大量警力，在海面進行搜尋及撈屍工作。目前，已有數具屍體被撈起，並已交由有關部門進行調查。政府呼籲公眾提供有關消息，以便警方能夠及時發現及撈起屍體。政府還表示，將加強對邊境地區的安全檢查，並確保漁民在邊境地區的安全。

HITACHI 日立牌

電雪櫃 洗衣機

免費贈送日立牌電池鬚刨

同時舉辦有獎問答遊戲，獎品共102個

頭獎：式獎贈送日立牌電氣機

一、日期：由本年六月廿四日起至八月三十一日止

二、辦法：凡在以上日期內購買日立牌電雪櫃或洗衣機，即免費奉送日立牌BMR-120型電池鬚刨壹具。同時根據顧客姓名地址，由郵寄上有獎問答遊戲表格壹份，多買多送。

三、問答：請依照問答遊戲表所列之問題六項逐項填上答案，并填上真實姓名地址(購買時登記之地址相符)寄九龍柯士道132-134號香港日立有限公司收。

四、抽獎：如問答遊戲六項全部填中者，即獲獎額102名。時將於本年九月三十日恭請港九無線電聯會會長張立基先生、港九電業聯合會會長周冠生先生當眾主持抽獎，決定中獎名次。中獎者除刊登於各大日報外，並另函通知。屆時憑問答遊戲表填有號碼之取領獎。

五、獎品：

獎別	獎品(全部日立牌最新產品)	數量	備註
頭獎	S-28T型 17型冷凍兩用電氣機	壹名	壹名
二獎	TW-77型 12型冷凍兩用電氣機	壹名	壹名
三獎	DPE-1900型 FM收音機兩用電氣機	壹名	壹名
四獎	TRQ-210型 黑手電燈電氣機	壹名	壹名
五獎	FP-200型 雙層打地機	貳名	貳名
六獎	4782/83型 16吋電風扇	貳名	貳名
七獎	OJ-50型 新型攪拌果汁機	貳名	貳名
八獎	RD-842T型 八人不能動電氣機	拾名	拾名
九獎	TA-641型 自動攪拌器	拾名	拾名
十獎	CP-512型 六杯咖啡壺	拾名	拾名

香港日立有限公司

九龍柯士道132-134號二樓

電話：675795, 676295, 676341

傳真：674371, 675530

美孚新邨

為適合大小不同之家庭所需美孚新邨亦備有大小不同的單位：包括有一房一廳兩房一廳兩房兩廳三房一廳三房兩廳四房兩廳一併俱全各適其適。

美孚新邨採用最佳建築材料最優良的廚具用具新穎鋁窗早已被廣大市民激賞其新穎商場不但各式店舖齊備還設有學校幼稚園診所及銀行等衣食住行十分方便為此美孚新邨不愧稱為安居樂業之邨。

歡迎駕臨美孚新邨荔枝角地盤售樓處參觀洽商購樓事宜假日照常辦公時間由上午十時至下午六時。

美孚企業有限公司

電話：H-242143

傳真：K-879351

地址：美孚新邨售樓處

現代化家庭的理想居所美孚新邨三房兩廳單位平面圖

分期付款月付六佰一十五元

本港新聞

東華三院招攷 助理護士練習生 明後日接受報名

【本報訊】東華三院為擴充護理服務，特招收助理護士練習生，定於明後日（二、三日）上午九時至下午四時，在東華三院（香港）總辦事處（中環皇后大道中）接受報名。凡高中畢業或具有同等學力，年滿十八歲，身體健康，品行端正，志願從事護理工作之女性，均可報名。報名時須繳驗學歷證明及最近二吋半身照片二張。錄取名額為二十名，錄取後須在東華三院護理學校接受為期六個月之訓練，訓練期間每月津貼一千元，膳宿自理。錄取名單將於七月十五日左右公佈。

中區街坊三百 環遊新界盛況

【本報訊】中區街坊環遊新界活動，昨日（星期日）上午八時，在維多利亞公園集合，由區議員李卓人主持，參加者約有三百人。活動內容包括：由維多利亞公園出發，經大埔、沙田、元朗、天水圍、上水、粉嶺、馬鞍山、將軍澳、新界各區，最後返回中環。沿途參觀各區風景，並與當地居民交談。活動在下午四時結束，參加者紛紛表示，此次活動增進了對新界的認識，也加強了街坊之間的聯繫。

嚴欣淇膺任會長 半島獅子會新員就職

【本報訊】半島獅子會新任會長嚴欣淇，昨日（星期日）下午二時，在該會會所舉行就職典禮。嚴會長在致辭時表示，將竭盡全力，為會員及社會服務。當日亦有新會員就職，場面熱鬧。半島獅子會會長嚴欣淇，現年五十五歲，畢業於香港大學，曾任職於多間大型公司，現為自由業。他熱心公益，曾任多個社團之負責人。此次獲選為會長，他表示深感榮幸，並會繼續秉承獅子會之宗旨，為社會作出貢獻。

跑馬地地底雙屍案疑兇 林志成可能在印尼審

【本報訊】跑馬地地底雙屍案疑兇林志成，昨日（星期日）下午，在跑馬地裁判處出庭。林志成被控以謀殺及藏屍罪名。法官在判詞中指出，林志成在案發後，曾試圖潛逃，但被警方截獲。目前，林志成仍被扣留調查。據悉，林志成目前被關押在跑馬地監獄。他的律師表示，林志成將在印尼接受審訊。林志成之家人表示，他們對林志成被控謀殺感到震驚，並表示將全力為林志成辯護。

金銀貿易場 今日交接

【本報訊】金銀貿易場今日（星期日）下午二時，在該場舉行交接儀式。由該場主席主持，參加者包括各銀行、金銀業商會及政府代表。交接儀式在莊嚴的氣氛中進行，標誌著金銀貿易場進入新階段。金銀貿易場主席表示，將繼續為金銀業提供優質服務，並加強與國際金銀市場的聯繫。

廣社行友遊河 定十三日舉行 大盪海浴熱鬧

【本報訊】廣社行友遊河活動，定於本月十三日（星期日）上午九時，在維多利亞公園集合，乘遊艇遊覽維多利亞港。參加者將可欣賞港內美景，並與同行朋友聚聚。此外，該會亦將於同日舉行大盪海浴活動，歡迎會員及家屬參加。大盪海浴活動將於下午二時在維多利亞公園舉行，屆時將有音樂演奏及各項遊戲。廣社行友遊河活動，旨在增進會員之間的友誼，並推廣健康休閒活動。

垃圾焚化爐在試驗中 成功後減少許多麻煩

【本報訊】位於新界沙田的垃圾焚化爐，目前正在進行試驗。該爐由香港政府興建，旨在處理日益增加的垃圾量。試驗結果顯示，該爐運作良好，能有效焚化垃圾，並減少對環境的污染。成功後，將可減少垃圾堆填區的壓力，並減少對空氣及水質的影響。香港政府表示，將繼續觀察該爐的運作情況，並在一切順利的情況下，正式投入運作。

恒生銀行 遷址通告

本公司將於一九六八年七月一日起，遷往新址營業。新址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。舊址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。特此通告。恒生銀行有限公司啟。

大會議節目

七月一日（星期日）（公眾假期）
上午九時至下午四時：香港各界慶祝中華人民共和國成立二十週年籌委會籌備處籌備會。
下午二時至六時：香港各界慶祝中華人民共和國成立二十週年籌委會籌備處籌備會。
下午六時至九時：香港各界慶祝中華人民共和國成立二十週年籌委會籌備處籌備會。

香港代表王得福返港 出席價值分析研討會

【本報訊】香港代表王得福，昨日（星期日）下午，由香港返回。王代表在港期間，曾出席價值分析研討會，並與有關人士交換意見。王代表表示，此次訪問圓滿成功，並對香港的發展充滿信心。王代表將繼續為香港各界服務，並為促進香港與國際的聯繫作出貢獻。

聲明啓事

本人因業務需要，特此聲明。凡與本人有關之業務，請於本月十日前，向本人或代理人洽談。逾期概不負責。特此聲明。聲明人：張三。

遷址通告

本公司因業務擴展，現已遷往新址營業。新址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。舊址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。特此通告。本公司啟。

香港政府公佈

香港政府公佈，凡在港經營之公司，須於本月十日前，向政府申報其業務情況。逾期申報者，將面臨罰款。特此公佈。香港政府啟。

遷址通告

敬啟者敝公司自一九六八年七月二日起，遷至下列地址辦公。香港干諾道中卅四至卅七號。宏記大廈六樓。電話：二二二九一（四線）。安田保險公司謹啟。

聲明啓事

本人因業務需要，特此聲明。凡與本人有關之業務，請於本月十日前，向本人或代理人洽談。逾期概不負責。特此聲明。聲明人：李四。

遷址通告

本公司因業務擴展，現已遷往新址營業。新址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。舊址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。特此通告。本公司啟。

香港政府公佈

香港政府公佈，凡在港經營之公司，須於本月十日前，向政府申報其業務情況。逾期申報者，將面臨罰款。特此公佈。香港政府啟。

聲明啓事

本人因業務需要，特此聲明。凡與本人有關之業務，請於本月十日前，向本人或代理人洽談。逾期概不負責。特此聲明。聲明人：王五。

遷址通告

本公司因業務擴展，現已遷往新址營業。新址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。舊址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。特此通告。本公司啟。

香港政府公佈

香港政府公佈，凡在港經營之公司，須於本月十日前，向政府申報其業務情況。逾期申報者，將面臨罰款。特此公佈。香港政府啟。

聲明啓事

本人因業務需要，特此聲明。凡與本人有關之業務，請於本月十日前，向本人或代理人洽談。逾期概不負責。特此聲明。聲明人：趙六。

遷址通告

本公司因業務擴展，現已遷往新址營業。新址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。舊址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。特此通告。本公司啟。

香港政府公佈

香港政府公佈，凡在港經營之公司，須於本月十日前，向政府申報其業務情況。逾期申報者，將面臨罰款。特此公佈。香港政府啟。

聲明啓事

本人因業務需要，特此聲明。凡與本人有關之業務，請於本月十日前，向本人或代理人洽談。逾期概不負責。特此聲明。聲明人：陳七。

遷址通告

本公司因業務擴展，現已遷往新址營業。新址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。舊址位於：九龍尖沙咀彌敦道，電話號碼：六六三三〇五。特此通告。本公司啟。

香港政府公佈

香港政府公佈，凡在港經營之公司，須於本月十日前，向政府申報其業務情況。逾期申報者，將面臨罰款。特此公佈。香港政府啟。

藝文

本港希望明年底將有永久性的博物館

【本報記者採訪】香港博物館協會主席、香港大學校長李卓人，日前在一個公開場合表示，香港目前尚無永久性的博物館，他希望明年底能有永久性的博物館。

李卓人表示，香港目前尚無永久性的博物館，他希望明年底能有永久性的博物館。他認為，博物館是保存和展示人類文化遺產的重要場所，對於提高市民的文化素養和增強民族自信心具有重要意義。

李卓人表示，香港目前尚無永久性的博物館，他希望明年底能有永久性的博物館。他認為，博物館是保存和展示人類文化遺產的重要場所，對於提高市民的文化素養和增強民族自信心具有重要意義。



李卓人表示，香港目前尚無永久性的博物館，他希望明年底能有永久性的博物館。他認為，博物館是保存和展示人類文化遺產的重要場所，對於提高市民的文化素養和增強民族自信心具有重要意義。

李卓人表示，香港目前尚無永久性的博物館，他希望明年底能有永久性的博物館。他認為，博物館是保存和展示人類文化遺產的重要場所，對於提高市民的文化素養和增強民族自信心具有重要意義。

李卓人表示，香港目前尚無永久性的博物館，他希望明年底能有永久性的博物館。他認為，博物館是保存和展示人類文化遺產的重要場所，對於提高市民的文化素養和增強民族自信心具有重要意義。



即日開始
日日
計數

由即日開始儲蓄存款週息增至
三釐半以每日結餘計算

小數佰長舒渣打銀行儲蓄戶口新增之半釐額外
利息及每日結餘計息法將為閣下帶來更多利潤
渣打銀行業務不斷擴展迄今已在本港設有分行
廿一間渣打更是本港最先採用電腦之銀行以超
越傳統之電腦設備竭誠為客戶服務



渣打銀行



本少，質高，利厚，夫復何求。

「山城」公司供應之精煉通心不銹鋼
條及通心炭鋼條具有六種不同型類
及八十一種不同大小各應其適任由
閣下選擇
配有多邊刀鋒并可隨意調換的可銘

SANDVIK

滿 (COROMANT) T-MAX 鑽石鋼刀具備有
143種不同型類符合鑽刀生產的需要
選用「山城」通心鋼條配合可銘滿
(COROMANT) T-MAX 鑽石鋼刀能提高產
品質量成本少而且利錢厚

歡迎有關詳情請洽
「山城」有限公司 九龍彌敦道1617號 電話：676141, 676142
通心鋼條經銷：周安興五金
地址：九龍彌敦道1617號 電話：K800903, 807569

劉少雄仇儷七十雙壽
七大社團序文由劉侯武撰書

劉侯武撰書，仇儷七十雙壽，七大社團序文。此為劉侯武先生為仇儷夫婦七十雙壽所撰之序文，由七大社團聯合發表。

童軍拓展質量並重
逾百領袖參加技訓

童軍拓展質量並重，逾百領袖參加技訓。此為香港童軍總會主辦之技訓活動，旨在提高童軍領袖之領導能力及團隊合作精神。

社會福利署大規模舉辦

青年康樂活動

計青年活動十五種

【本報訊】社會福利署為配合青年節，特舉辦一系列青年康樂活動，旨在豐富青年生活，增進青年健康，並加強青年對社會的歸屬感。現將各項活動列後：

一、青年節慶祝大會
定於八月一日（星期日）下午二時，在灣仔會議中心舉行。屆時將有各種表演及遊戲，歡迎各界青年參加。

二、青年健行
定於八月三日（星期二）上午八時，由灣仔會議中心出發，前往郊外健行，呼吸新鮮空氣，增進體力。

三、青年音樂會
定於八月五日（星期四）晚上七時，在灣仔會議中心舉行。屆時將有青年樂隊演奏各種樂曲，歡迎各界人士參加。

四、青年攝影比賽
定於八月六日至八月十日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以攝影作品表達對社會的觀察。

五、青年棋藝比賽
定於八月八日至八月十日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以棋藝比賽增進友誼。

六、青年手工藝比賽
定於八月九日至八月十日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以手工藝作品展現創意。

七、青年體育比賽
定於八月十日至八月十二日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以體育比賽增進健康。

八、青年閱讀比賽
定於八月十一日至八月十二日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以閱讀比賽增進知識。

九、青年繪畫比賽
定於八月十二日至八月十三日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以繪畫作品表達情感。

十、青年寫作比賽
定於八月十三日至八月十四日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以寫作作品表達思想。

十一、青年演講比賽
定於八月十四日至八月十五日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以演講作品表達觀點。

十二、青年歌唱比賽
定於八月十五日至八月十六日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以歌唱作品表達情感。

十三、青年舞蹈比賽
定於八月十六日至八月十七日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以舞蹈作品展現才藝。

十四、青年劇本比賽
定於八月十七日至八月十八日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以劇本作品表達創意。

十五、青年漫畫比賽
定於八月十八日至八月十九日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界青年參加，以漫畫作品表達思想。

各種成人教育課程

明起展開招生工作

【本報訊】社會福利署為配合青年節，特舉辦一系列成人教育課程，旨在提高成人文化素質，增進成人健康，並加強成人對社會的歸屬感。現將各項課程列後：

一、成人英語班
定於八月一日（星期日）下午二時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以英語班提高英語水平。

二、成人數學班
定於八月三日（星期二）上午八時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以數學班提高數學水平。

三、成人歷史班
定於八月五日（星期四）晚上七時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以歷史班提高歷史水平。

四、成人地理班
定於八月六日至八月十日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以地理班提高地理水平。

五、成人科學班
定於八月八日至八月十日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以科學班提高科學水平。

六、成人藝術班
定於八月十一日至八月十二日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以藝術班提高藝術水平。

七、成人體育班
定於八月十三日至八月十四日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以體育班提高體育水平。

八、成人閱讀班
定於八月十五日至八月十六日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以閱讀班提高閱讀水平。

九、成人繪畫班
定於八月十七日至八月十八日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以繪畫班提高繪畫水平。

十、成人寫作班
定於八月十九日至八月二十日期間，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界成人參加，以寫作班提高寫作水平。

貧窮問題研討會

分道、犯罪、公民意識三方面探討

【本報訊】社會福利署為配合青年節，特舉辦一系列貧窮問題研討會，旨在探討貧窮問題，增進社會對貧窮問題的了解，並加強社會對貧窮問題的關注。現將各項研討會列後：

一、分道研討會
定於八月一日（星期日）下午二時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界人士參加，以分道研討會探討貧窮問題。

二、犯罪研討會
定於八月三日（星期二）上午八時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界人士參加，以犯罪研討會探討貧窮問題。

三、公民意識研討會
定於八月五日（星期四）晚上七時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界人士參加，以公民意識研討會探討貧窮問題。

中學教師會

討論會制及改革

【本報訊】中學教師會為配合青年節，特舉辦一系列中學教師會，旨在提高中學教師素質，增進中學教師健康，並加強中學教師對社會的歸屬感。現將各項中學教師會列後：

一、中學教師會
定於八月一日（星期日）下午二時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界中學教師參加，以中學教師會提高中學教師素質。

二、中學教師會
定於八月三日（星期二）上午八時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界中學教師參加，以中學教師會增進中學教師健康。

三、中學教師會
定於八月五日（星期四）晚上七時，在灣仔會議中心舉行。歡迎各界中學教師參加，以中學教師會加強中學教師對社會的歸屬感。



小兒驚風 救心兒寶

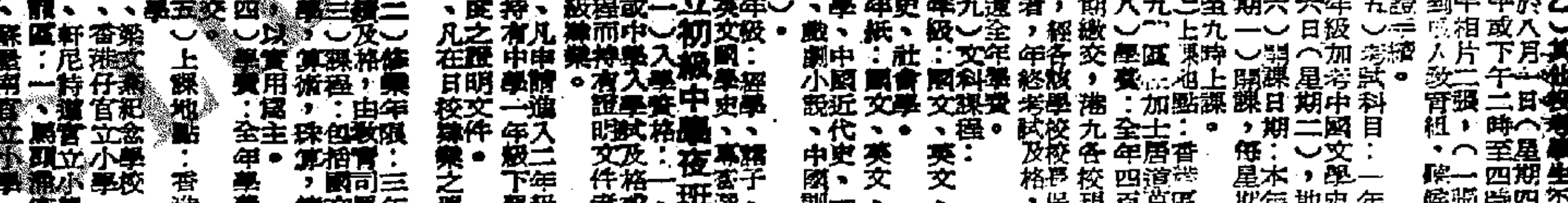
日本歌形製藥株式會社出品
總經銷：民興藥房有限公司
地址：大馬路213號 電話：438712



MEL STIC RES

家庭用品款式多種·代製各種工業配件

光華廠

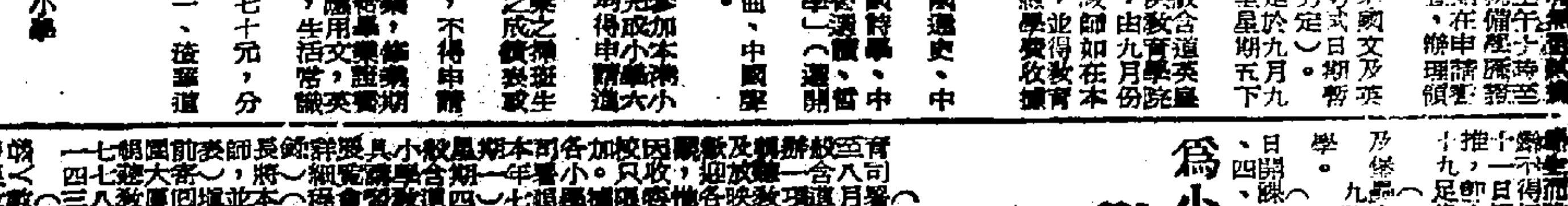


科學新法 不用手術

收縮痔瘡 止癢止痛

最新發明特效藥劑

專治痔瘡功效迅速



小學教師進修而設

教育局審定本月月底

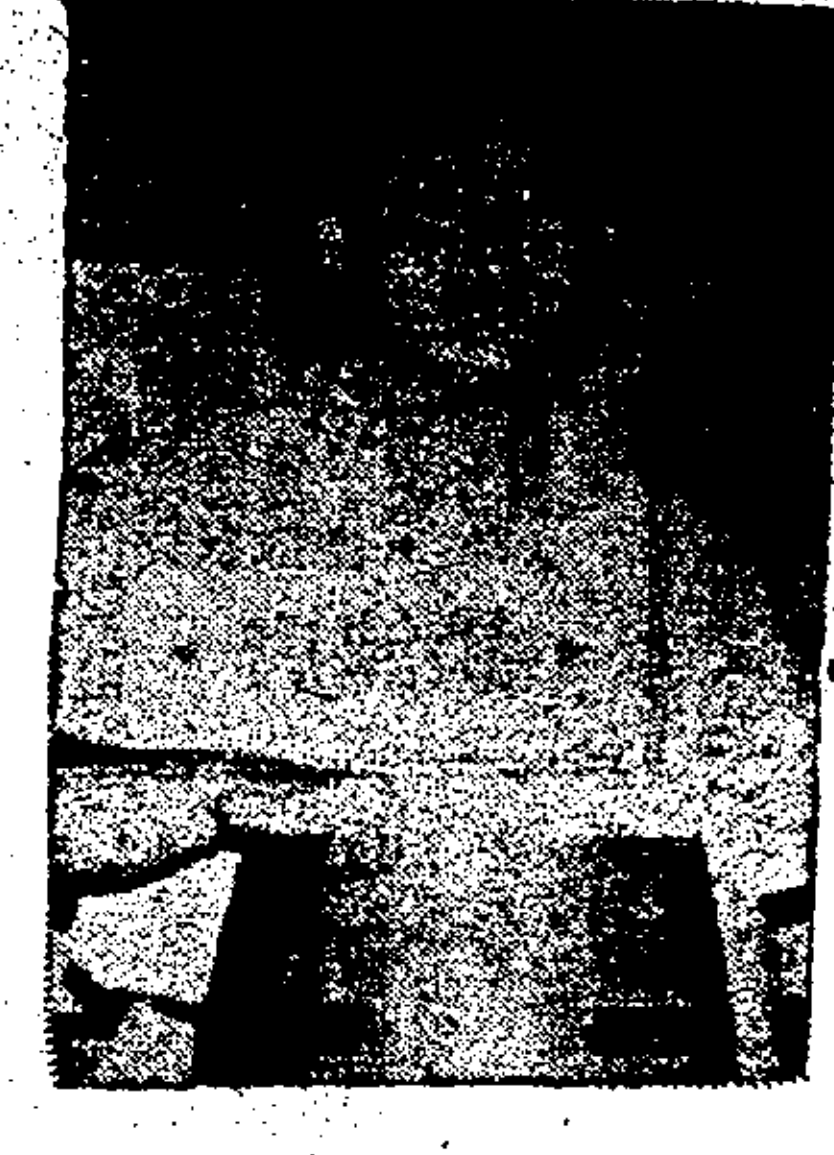
設視聽器材兩種班級

限派教師二人參加

本港新聞

港台四十週年 聯歡慶祝熱鬧

【本報訊】香港各界慶祝香港回歸祖國四十週年聯歡會，於昨晚（十四日）晚八時，在維多利亞港畔的「香港會議展覽中心」舉行。當晚筵開五十餘席，賓客逾千，場面熱鬧。由香港各界代表、政府官員、駐港外交官、海外僑領及各界人士參加。會中並有精彩的文藝表演，氣氛歡愉。會後，賓客們在維多利亞港畔散步，欣賞夜景。



香港各界慶祝香港回歸祖國四十週年聯歡會，昨晚在維多利亞港畔舉行。

五月月份機活動

【本報訊】五月月份機活動，由五月一日起至五月三十一日止，共計三十一天。活動內容豐富，包括各項比賽、展覽及文藝表演。主辦單位表示，希望透過此項活動，能增進市民對五月月份機的了解，並鼓勵市民踴躍參加。

日本奶業王國

【本報訊】日本奶業王國，其奶業發展之迅速，實為世界各國所罕見。日本奶業之興起，始於明治維新時期。當時日本政府大力推行農業改革，鼓勵農民發展奶業。經過數十年的發展，日本奶業已成為其農業的重要支柱。目前，日本的牛奶產量已居世界前列，且品質優良，深受消費者喜愛。



西貢動工擴建海傍街尾碼頭，由地方集資施工。

草成藍圖 徵詢民意

【本報訊】有關改善城內船艇泊泊困難，西貢動工擴建海傍街尾碼頭，由地方集資施工。此項工程之藍圖已草擬就緒，現正徵詢民意。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善城內船艇泊泊困難，並提升海傍街尾碼頭之形象。

（本報訊）有關改善城內船艇泊泊困難，西貢動工擴建海傍街尾碼頭，由地方集資施工。此項工程之藍圖已草擬就緒，現正徵詢民意。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善城內船艇泊泊困難，並提升海傍街尾碼頭之形象。

（本報訊）有關改善城內船艇泊泊困難，西貢動工擴建海傍街尾碼頭，由地方集資施工。此項工程之藍圖已草擬就緒，現正徵詢民意。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善城內船艇泊泊困難，並提升海傍街尾碼頭之形象。

（本報訊）有關改善城內船艇泊泊困難，西貢動工擴建海傍街尾碼頭，由地方集資施工。此項工程之藍圖已草擬就緒，現正徵詢民意。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善城內船艇泊泊困難，並提升海傍街尾碼頭之形象。

（本報訊）有關改善城內船艇泊泊困難，西貢動工擴建海傍街尾碼頭，由地方集資施工。此項工程之藍圖已草擬就緒，現正徵詢民意。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善城內船艇泊泊困難，並提升海傍街尾碼頭之形象。

大浪林屋改善食水

【本報訊】大浪林屋改善食水工程，現正進行中。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善大浪林屋之食水供應，並提升居民之生活質素。

（本報訊）大浪林屋改善食水工程，現正進行中。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善大浪林屋之食水供應，並提升居民之生活質素。

（本報訊）大浪林屋改善食水工程，現正進行中。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善大浪林屋之食水供應，並提升居民之生活質素。

（本報訊）大浪林屋改善食水工程，現正進行中。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善大浪林屋之食水供應，並提升居民之生活質素。

（本報訊）大浪林屋改善食水工程，現正進行中。有關方面表示，希望透過此項工程，能改善大浪林屋之食水供應，並提升居民之生活質素。

鄉村屋鐵則 仍有待批准

【本報訊】有關鄉村屋鐵則，目前仍有待批准。有關方面表示，希望透過此項鐵則，能規範鄉村屋之發展，並提升鄉村屋之形象。

（本報訊）有關鄉村屋鐵則，目前仍有待批准。有關方面表示，希望透過此項鐵則，能規範鄉村屋之發展，並提升鄉村屋之形象。

（本報訊）有關鄉村屋鐵則，目前仍有待批准。有關方面表示，希望透過此項鐵則，能規範鄉村屋之發展，並提升鄉村屋之形象。

（本報訊）有關鄉村屋鐵則，目前仍有待批准。有關方面表示，希望透過此項鐵則，能規範鄉村屋之發展，並提升鄉村屋之形象。

（本報訊）有關鄉村屋鐵則，目前仍有待批准。有關方面表示，希望透過此項鐵則，能規範鄉村屋之發展，並提升鄉村屋之形象。

新界海灘熱鬧

【本報訊】新界海灘熱鬧，吸引眾多市民前往。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升新界海灘之形象，並吸引更多人前往。

（本報訊）新界海灘熱鬧，吸引眾多市民前往。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升新界海灘之形象，並吸引更多人前往。

（本報訊）新界海灘熱鬧，吸引眾多市民前往。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升新界海灘之形象，並吸引更多人前往。

（本報訊）新界海灘熱鬧，吸引眾多市民前往。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升新界海灘之形象，並吸引更多人前往。

（本報訊）新界海灘熱鬧，吸引眾多市民前往。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升新界海灘之形象，並吸引更多人前往。

大埔桃源洞 修葺已竣工

【本報訊】大埔桃源洞修葺工程，現已竣工。有關方面表示，希望透過此項工程，能提升大埔桃源洞之形象，並吸引更多人前往。

（本報訊）大埔桃源洞修葺工程，現已竣工。有關方面表示，希望透過此項工程，能提升大埔桃源洞之形象，並吸引更多人前往。

（本報訊）大埔桃源洞修葺工程，現已竣工。有關方面表示，希望透過此項工程，能提升大埔桃源洞之形象，並吸引更多人前往。

（本報訊）大埔桃源洞修葺工程，現已竣工。有關方面表示，希望透過此項工程，能提升大埔桃源洞之形象，並吸引更多人前往。

（本報訊）大埔桃源洞修葺工程，現已竣工。有關方面表示，希望透過此項工程，能提升大埔桃源洞之形象，並吸引更多人前往。

香港家庭計劃指導會

【本報訊】香港家庭計劃指導會，現正進行各項活動。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升市民對家庭計劃之認識，並促進人口之穩定增長。

（本報訊）香港家庭計劃指導會，現正進行各項活動。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升市民對家庭計劃之認識，並促進人口之穩定增長。

（本報訊）香港家庭計劃指導會，現正進行各項活動。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升市民對家庭計劃之認識，並促進人口之穩定增長。

（本報訊）香港家庭計劃指導會，現正進行各項活動。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升市民對家庭計劃之認識，並促進人口之穩定增長。

（本報訊）香港家庭計劃指導會，現正進行各項活動。有關方面表示，希望透過此項活動，能提升市民對家庭計劃之認識，並促進人口之穩定增長。

工業產銷空前巨大的增幅延續下去？

今年以來港產外銷喜氣洋洋，增幅達百分之廿二，使頭五月出口值元大開，依各業接單看，近月外銷仍暢，全年好景之局已奠。

據香港政府統計處的最近統計，今年一月至五月，香港工業產值，較去年同期，增加百分之廿二，增幅達百分之廿二，使頭五月出口值元大開，依各業接單看，近月外銷仍暢，全年好景之局已奠。

據統計，今年一月至五月，香港工業產值，較去年同期，增加百分之廿二，增幅達百分之廿二，使頭五月出口值元大開，依各業接單看，近月外銷仍暢，全年好景之局已奠。

本港經濟一週分析

各向訂增的及它

行外貨增的及它

淡月反旺

對東出口

港產市旺

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

麵粉市一

一週經濟大事

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

金鈔市道一週間

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

一週佐食品市道分析

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

能造成增產與繁榮？

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

香港產銷對港區輸出

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

已有兩種不同的發展

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

糖市欲振

期八十七第

黎覺奔

[illegible]

最令人佩服的地方
是能深入角色。

[illegible]

物

獨個目前前香港廣播電台曾經在大會堂
院演出過六度廣播劇，分兩場演出，
曾經過化裝穿上適合劇中人身份的
，當劇中（她）的臺詞演出時便一
對舞伴，手中依然拿着一個，劇中
效果都在一臺平地裏的台前做出來
，當時的廣播劇便變成觀察，
，不但劇中的聲音和平時在電台再播
，百人的劇演來，當時廣播劇一
，同時觀眾們的笑聲聲也一起播出一
，當收到廣播劇的效果，連聲的響，
是使人一新目的。當時時候，我
經過過一些空，對劇中演出的感受
可恨廣播，再轉相傳，真然失去，不
，殊感。

六月廿五晚上香港電台在大會堂
為紀念歐戰四十五週年而特設的遊
藝晚會，晚會由流行曲演唱會外，大
有名是我獨排出來的，（因此和一般
劇的演出型式在繁榮的歐戰上還有
不同之處）「一才老翁的離魂鬼物」

，編劇陳路，主持人陳鳳英，陳輝南一
不遇「導演」這名詞，而事實主持人也
等於做了導演的作，也可知道他是
在演演「獨排」的有與否不同之處。因
為是「獨排」的緣故，也該得把裝扮
劇務的名字——杜尼、沈鴻揚都一
，他們負責了整個工作，這也正式
到後來去做效果，不再在台前演出。
我所以說是「獨排劇」的型，雖然
演員們已經拿到一劇本，可是合於動
，仍然受到一劇的限制，以生活化
的定位也自然拘束本來以合口味氣味
之，即使自由地走位，合口味氣味
果仍然不大影響的，或者稍有滑稽的
感而已，說來真是遺憾。

開場時與結束時所採用的背景樂，
三種不同型式，一歌唱的樂隊不同
樂隊的「搖手舞」，主題曲「TO SIR
FIVE LOVE」也相同，為入幕的歌
曲與主題樂隊的仿照。

兩幕劇均採用兩幕兩住「星尼醫院」
「六月廿日」的牌，達到相似的效果
，全劇這種演法也是不曾像音樂會帶給

紀念的驚，而
的日，也是劇
，要是吹毛求
開闢了新局面
的，隨之一
，這些都可以
，這都可以做
，一舉兩得，
人做他建，
便可印的。

演員們動員
，擔任「大都會」
的，是館演
的兩名，
天和和（姓
實不易得，
比突出的
強而國演與夏
刻，兩度分
後由香港市
，可憐何楚
校接的名字，
，可以得觀
演型式之
實的樣，隨

10

[illegible]

起大所重速僑

[illegible]

譯中
本文

：有容內

第二十三、二十四期已出版

政府對香港保險公司證券擔保掛担保通告
分層條例表（修正）條例
一九六八年車（第三者責任）保險（修正）規則
一九六八年陸路交通（陸路）（修正）規則
一九六八年出口（棉製品）規則（附表修正）（第一號令）
一九六八年商船（修正）規則
本年度營造商升降機機械註冊名冊
尾端細則（二續）

代銷處：壽優日報

總社：南字活道一〇
中國分局：蘇利字街壹樓（銀行樓下）電話三三九六八
旺角分局：旺角廣東東九六七號
電話八四〇七四

香港政府公報社啓

整 數
付 交

來 細
電 資

致·投·資·者

購買美國股票，有十足現金交易和成數交易兩種。易是買者只交付部份價款，其餘價款由投資公司十足現金交易的投資者，其將股票價款全數匯非港者，「投資美國須知」一語。

（該書免費，歡迎索閱）

投資者們，如閣下投資美國股票，敝公司備有資料，可供閣下研究股票價位的變動與需求，請一試。

美國既得證券投資公司香港分行

經理：蕭兆鴻 代表：王錫武 鍾

地址：香港中環大廈六二二——六二二
電話：二二三四一九、二二九五三一
二二〇九九、二二二八一九

[illegible]

白十
斯化士
強位
大入
一入
便湯
靈露
根索
現女
力
子恩

大王浪

七藝特

CHURCH & DWIGHT

白十

昨滿今續四場獻映

九七五式
半陽半陰半陽半陽
片巨俠武邱
幕開彩七

大俠醉

岳 鄭 佩 佩
華 佩 佩

領銜主演

片粵南中點12年今
製集彩七部全

梅紅 **再世**

紅南·珠寶陳

此。在藥房均有「維他命司」藥身薄片出售，保
助胃腸消化力，身心舒暢。

華英

映戲十場早午
寶心忘疑
 奇侶·珠寶
 聯倫公映五午
 萬福私走賊方人變
 別七尼芬芬易路
 列三加至全全
 國三開開開三天
 鳳三林武
 鳳三林武 雪麗
 鳳三林武 雪麗

京英

映戲十場早午
 八仙·拾捌
 萬福·珠寶
 結倫公映五午
 結倫萬福特映五
 片巨彩七日馬和
 星團降天
 追影·羅羅林明
 七度百華聯明
 追影·羅羅林明
 五武 英 四英正午
 片依 播 播 播

域多利

映戲十場早午
刀龍舞
 江斧·龍斧
 合平公映五午
 片龍飛公映五午
 戰樂探神
 雄蕩掃
 合人 演領 經保
 合人 演領 經保
 萬福清輝三午
 萬福清輝三午
 萬福清輝三午

香港

映戲十場早午
台舞大
 映戲公映五午
 巨片 擒 烈 影 全部
 雄三手辣
 演主選里夏察李
 影 休演 休演 明天
 影 休演 休演 明天
 四三武正午

耀生行有限公司

號 20-22 道里英海鋼
 H-704514: 話電
 映續天今
 片巨色彩精麗士第
 魔龍特
 女勇務
 黨破飛
 主賓高士占
 紗成 多情 早今
 榜虎龍 餘今
 紅梨如雪 正下
 如望人 城湖

下：主
二至四
仙，送
一點零
，紐約
獎仙，
八獎仙
點二五
易十
六獎仙
送貨，
五點七
（百分

每磅四十
五美仙，大錢
之九十九點五

每磅四十
五美仙，大錢
之九十九點五

每磅四十
五美仙，大錢
之九十九點五

每磅四十
五美仙，大錢
之九十九點五

每磅四十
五美仙，大錢
之九十九點五

每磅四十
五美仙，大錢
之九十九點五

每磅四十
五美仙，大錢
之九十九點五

每磅四十
五美仙，大錢
之九十九點五

殺打看 殺打風 殺打風

口味換來 口味換來 口味換來

保羅 保羅 保羅

王 梁 李 雷

葉 波 醒 安 芝 震

主演 梁王李馬陳周

合演 劍 銳 通 潮 棠 浩 置

誌道演備二午點二十個多半點十都新話

鳳

金

談判繼續
爲工會提
加工資約
需求。
此間
將決定是
日罷工。
鋼料
，伊美蘭
下降。
商政
由，今年
口將超過
去年認

[illegible]



港九大專同學會 辦多項暑期進修

共十三項 歡迎中學及專上同學參加

【本報訊】港九大專同學會，為配合暑期進修，特設十三項進修班，歡迎中學及專上同學參加。該會將於七月一日至八月三十一日，在九龍灣德輔道中九龍會堂舉行。進修班包括：(一)英文班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括英文文法、會話、閱讀等。(二)數學班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括代數、幾何、三角等。(三)科學班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括物理、化學、生物等。(四)歷史班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括中國歷史、世界歷史等。(五)地理班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括中國地理、世界地理等。(六)音樂班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括音樂理論、樂器演奏等。(七)美術班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括繪畫、設計等。(八)體育班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括田徑、球類運動等。(九)英語班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括英語文法、會話、閱讀等。(十)數學班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括代數、幾何、三角等。(十一)科學班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括物理、化學、生物等。(十二)歷史班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括中國歷史、世界歷史等。(十三)地理班：由七月一日至八月三十一日，每日下午二時至四時，由名師主講，內容包括中國地理、世界地理等。

易通正校畢業禮 王幸利夫人授獎

【本報訊】易通正校畢業禮，於七月一日在該校禮堂舉行。王幸利夫人親臨主持，並頒發獎狀予表現優異之學生。當晚嘉賓雲集，場面熱鬧。易通正校長在致辭中表示，學校一直致力於提供優質教育，並感謝社會各界的支持。

文法文書院

擴充下午部招考優良減費生

班級：P.5, P.6, P.7, P.8, P.9, P.10, P.11, P.12

校址：九龍灣德輔道中九龍會堂

校長：鄭或

為升學或就業取得更有利 偉民打字學院暑期速成班

請參加

院址：九龍灣德輔道中九龍會堂

院長：洪偉民 F.I.P.S., A.F.T.C.M.

副院長：洪德輝 F.I.P.S., F.S.C.T., F.E.A.A.

嶺南中學招生

學額：中文部：一至中五。英文小學：一至小六。

報名：即日起開始。試期：七月六日(星期六)下午二時起。

校址：司徒拔道十五號。電話：七三三二二七。(有男生宿舍設備，附設：本校校車於考試日下午一時起在香港馬會門口接載考生。)

玫瑰書院招生

班級：P4, P5, P6

報名日期：即日起至七月十二日止

報名時間：下午七時至八時

入學：七月十六日下午七時正

校址：九龍廣東道180號

救恩英文夜校

開辦F.V. 即招各級男女新生

校址：九龍廣東道180號

澳門慈幼中學招考新生

校址：澳門風凰街十六號慈幼中學

創興書院招生

校址：九龍廣東道180號

知用中學招生

校址：九龍廣東道180號

易通英專補習班

校址：九龍廣東道180號

工商會計專科

校址：九龍廣東道180號

七月新班招生

校址：九龍廣東道180號

東華三院小學招考各級插班生

校址：九龍廣東道180號

嶺東中學通告

校址：九龍廣東道180號

香港大學學士主辦 大衛英文書院

校址：九龍廣東道180號

北協同英文中學招生

校址：九龍廣東道180號

實用英專夜校新學期招生

校址：九龍廣東道180號

鴻恩英文書院

校址：九龍廣東道180號

格致英文書院

招秋季學期男女新生

校址：九龍廣東道180號

樂道英文中學

校址：九龍廣東道180號

逸仙中學

校址：九龍廣東道180號

開平商會(津貼)學校

校址：九龍廣東道180號

中山學校

校址：九龍廣東道180號

中國兒童書院

校址：九龍廣東道180號

柏雨中學

校址：九龍廣東道180號

惠儒英文書院

校址：九龍廣東道180號

新界聯合書院

校址：九龍廣東道180號



大正

娛樂國



【台北特約電】
○邵氏在台北電影節的贈片活動，過去數年，外景隊拍過「情入石」，「黑蝶飛」等片，在拍「小飛俠」等片，拍景還常有外景隊人員開拍，添添個人的出路已沒問題，不受「天下第一帥」的

[illegible]

刻印家。
這位小生有娟娃的氣質，沉實而幹。這樣的年青人，在影城是不愁沒有發展機會的。
影后李靜，已獲兩政府獎券管理

[illegible]

家因不諳當道故曲施母留室這幕由少爺爲了，大時龍弓受辛平別應的見有牙來不：積新之湯少來不：積後年幾少少不：果有滿方狂女不：不覺，蜂田何腰凡症浪弄生：藥片，經殊英州：，且過英，年由客甚賞，之御方。以會勳史十：漢以武擊打之六：子矣，才得子。

紅線女得意作

據最近消息傳來，日相會有改動，原因雖是佈景搭蓋的問題。原初攝一假戲，是攝定拍完的戲棚搭蓋的，漢方「帶備鋼」拍棚工作，因受日方之阻礙，未能如期拍完。日方又要求日方之「帶備鋼」拍棚工作，因受日方之阻礙，未能如期拍完。

以，「蘇聯案」也只有隨刊日期延遲，那即是招原罪。搭，還是要加班趕工的，現在給七級黨延阻，便變成佈告異端。

的日期，延展到七月一日，正步開槍，

被拍攝的佈景，據最近確信，是與蘇聯之家的「白雲」當然就是陳思思演出的主力戰場，隨後在這兒展現了。

楊帆，近來對於醫學發生濃厚興趣，因為他一連主演兩部影片，都是和醫學有密切關係。在「寒暖花開」中，他扮演一個大藥房科

由於這個工廠大李和精朋友，也由於井和否認自己，不肯當醫生。於是，精神便要求楊帆利用過去與井利關係，去和井利接近。被檢

的病源，再進一步去醫治她

他們都留學回來，精神頗有學生氣。近來又拿拍影片的角色來湊熱鬧，楊近和和一些影片朋友約他談生意，他要接拍電影，觀察他們的言行舉動，作爲自己演戲時的借鑑。

「一蟹比一蟹」是由一本精彩的文藝作品改寫的題材，十分新穎，不落俗套，描寫很

英愛多情，并和是那雙聰明的美麗姑娘。因爲自己是個懶人，便做院長的吩咐，而不是爲醫生的身份來煩。不料他們因愛接近得

英愛多情，并和是那雙聰明的美麗姑娘。因爲自己是個懶人，便做院長的吩咐，而不是爲醫生的身份來煩。不料他們因愛接近得

(一) 凌雲增(會江)李師傳與飛鵬之命，帶英豪才，牙關蘇(西瓜劍)往蘇州草萊，三聖則橫行，頓足歸，大抱不平。

十一屆港星馬大學球運會
八月上旬在香港舉行

培養集體運動有益身心推進國際學生友誼團

八月初，一項規模頗大而有組織的東南亞兩地大學生體育活動，由香港大學生體育聯合會主辦之一，第一屆東南亞兩地學生體育聯合會，在港舉行。該項活動係兩地分別在來港大學生及加坡大學生及香港大學生體育聯合會聯絡。

南寧總多手鼓助興贊助，頒發分三元及十五元，分售於港大分社；舉行及大會，如蒙捐款或贈品，請大學生體育聯合會聯絡。

鳥溪沙旅行花絮

△當大家還在忙著吃的時候，左鄰右舍圍友坐樹蔭下快樂地唱歌。忽然在第二組那兒饒食物的男圍友望一，說：「最衰我有個番茄。」惹起爲她們捏一把汗！

「滿江紅」。他唱得停頓時，大家笑了，都鼓掌讚美。但只見寶先生一槊，不停地搖頭及擺手口裏說：「哎呀！我未唱完架。」

△寶德中學六月十八日上午
座倫敦戲院舉行第十一週年校慶
恩榮拜大會，張耀基醫生講演，
先生演講，後由校長陶鑑英女士
務，禮成後放映電影。

開幕。首先由
葉烟軍公司白告
麗小姐主持電
青坊會青年組
期舉行：(一)
本代售會」
青坊會購券

本代售運動，凡欲將
運動。凡欲將
加是項工作者。
三聯絡。

△新九龍各
及繳交費

張威麟跟各同學所討論的題目爲「青年工作與青年需要」。總括來說，香港青年分爲大專學生，中學生及在職青年等。中的數目日增，各種活動場所頗感缺乏。

李國政同學認為社會青年工作困難重重，去接近、了解及傾導青年們在正途上求發展，其實力有不足，不應把他劃分大學生中。在職青年一類，使各青年們互相了解，增進友誼才是青年工作主要目標。

譚成誠同學強調：由於太深學院歷史悠久，思想貧乏，更因為大衆投訴的時間有限，使各級青年自治會「虛身事人」，更希望青年放聲，各級青年互相

革，如建立時事委員會，發表心聲。別人才能了解你所不滿的地方，你亦能解別人的困憊之處。世界各地大學生掀起的學潮是由於不滿社會現象，要進行功，則政府當局應盡量滿足學生。

求，政治不因循，不腐敗，社會經濟
心，社會工作辦得好才能對症下藥。

青年組成立 在港九嶺
會青年組團

約通訊員隨即前往查察，並派員調查大會及該組主辦之升中試男女學生是否均係該組進行採訪。該組歡迎各青年之加入，並加意招待，使一明德育青年一語公物內容更充實。

（歐其蘭）

而會話班。十八、國語會話班。十九、英語會話班。廿、日語會話班。廿一、英語他班等，分別在港九各區天主教學校及各服務中心進行。

歌詠團演唱名曲多首，
聖匠堂青年中心團舞。

計關於暑期內舉辦之各項活動，歡迎各青年之友參加，並請逕向本要求代售，或希望協助，請電電話六六六五四二。

工人世界



最近港貨輸出增加 碼頭起卸工作轉旺

全行工資上月獲得調整 在業工人收入頗有可觀

不少工人加班工作

最近由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

工人待遇高低不一

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

氣力充沛工作勝任

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

注意起居飲食 保障炎夏健康

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

業就人工築建 加增前比會機

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

銅器工作增三成

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

交通安全問題

均有行人責任

談之驗經友工練熟

最近由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

銅器工作增三成

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

業就人工築建

據碼頭工人指出，最近碼頭起卸工作，由於港貨運轉暢旺，碼頭起卸工作，在業工人增加，工作分配充足，每天分三班工作，收入亦甚豐厚，生活頗有可觀。

今天五場

響一聲鈴

喪胆奸羣

主演：秦萍、張翼、趙心妍

鐘魂

主演：秦萍、張翼、趙心妍

鐘魂

主演：秦萍、張翼、趙心妍

梨山春曉

主演：秦萍、張翼、趙心妍

獨臂俠

主演：秦萍、張翼、趙心妍

武林三鳳

主演：秦萍、張翼、趙心妍

航訊

美輪帥鋒號

由小呂宋來港將於明日到

開往紐約紐城費城波士頓

海捷輪

九日開往紐約

芝萬諾輪

五日抵港

菲仙士泰輪

五日自歐來

菲列輪

五日抵港

景光丸

四日抵港

貨商留意

四日抵港

截郵時間

(今日) (明日)

東方船務有限公司

接辦處：昌記公司

印度航業有限公司

THE SHIPPING CORP. OF INDIA LTD

美國及加拿大西岸特快貨輪

直達：三藩市 洛杉磯 聖地牙哥

香港至羅省十六天抵達

威沙力查

(香港) (羅省) (三藩市)

威沙施迪

(香港) (羅省) (三藩市)

威沙積

(香港) (羅省) (三藩市)

協成汽船株式會社

KYOSSEI LINE

山松丸

豐幸丸

豐峻丸

成豐丸

秀洋丸

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

依加安迪

馬士基川崎航線

MAERSK-KAWASAKI LINE

法蘭西丸

意大馬士基

基士頓馬士基

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

代理：緯經船務有限公司

天空巨人運輸機

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國人——美國人——美國人

美國國際航空公司總裁 昨抵港主持進行開幕

【本報訊】美國國際航空公司總裁，於昨日下午三時，由美飛抵香港，主持該公司在港之新辦事處之開幕典禮。該公司總裁，係由美飛抵香港，主持該公司在港之新辦事處之開幕典禮。該公司總裁，係由美飛抵香港，主持該公司在港之新辦事處之開幕典禮。

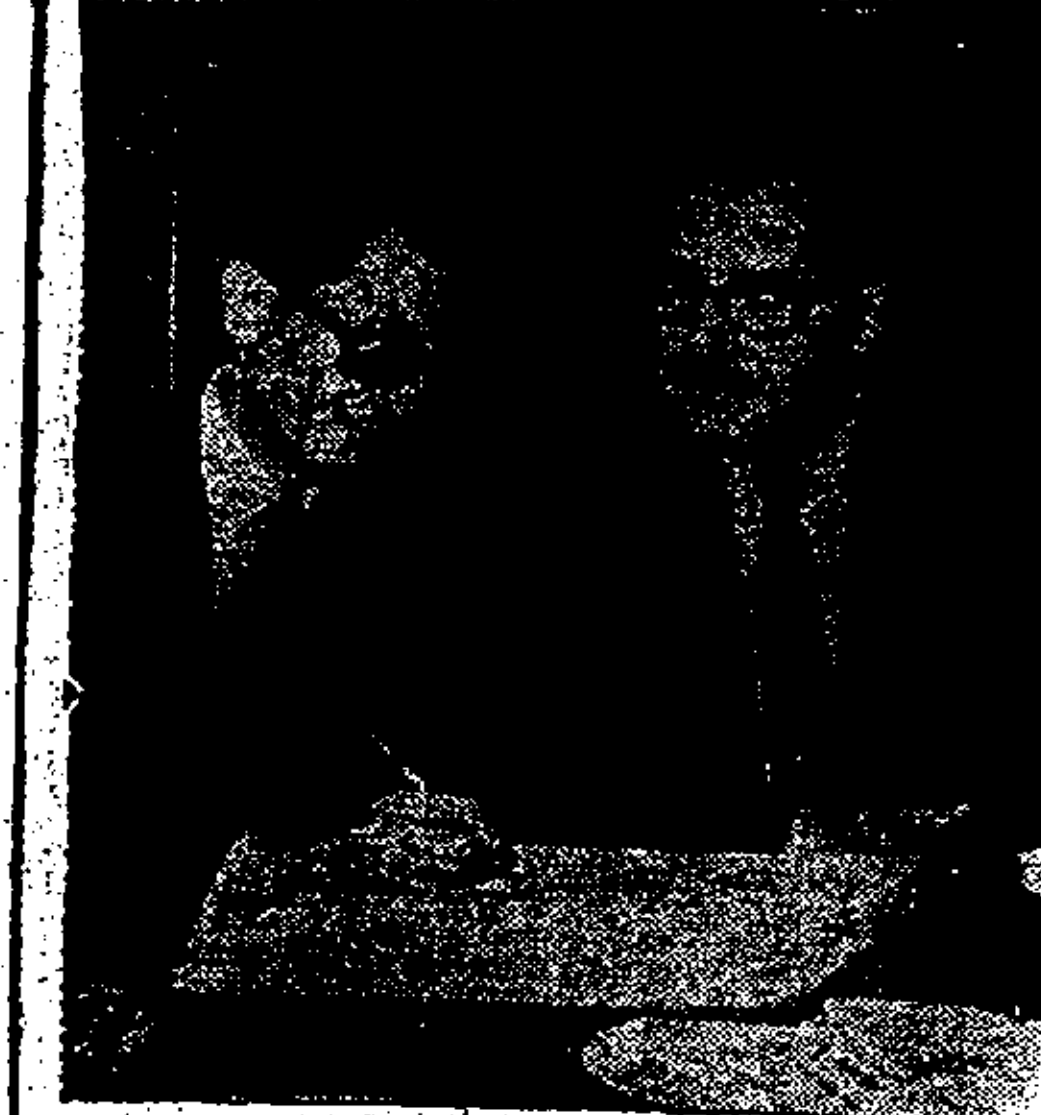
世界各主要城市 機場情況太繁擠 各項發展受阻礙

飛機常因升降太頻而大受時間損失，機場擴建與機場設備之改善，亦因經費之缺乏而受阻礙。世界各主要城市，機場情況太繁擠，各項發展受阻礙。飛機常因升降太頻而大受時間損失，機場擴建與機場設備之改善，亦因經費之缺乏而受阻礙。



入口輪船預告

(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)	(公司)
士打巴	STR. BALI	南亞非	一日	德和
士打巴	STR. BALI	南亞非	一日	德和
士打巴	STR. BALI	南亞非	一日	德和
士打巴	STR. BALI	南亞非	一日	德和
士打巴	STR. BALI	南亞非	一日	德和



印航增加本港班次

印度航空公司，為便利旅客起見，決定增加由孟買飛往香港之班次。該公司表示，將由每週兩次增加至每週三次。此舉旨在加強與香港之航空聯繫，並為旅客提供更多選擇。

出口輪船預告

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
快士	EXPRESS TRADER	曼谷	一日	德和
快士	EXPRESS TRADER	曼谷	一日	德和
快士	EXPRESS TRADER	曼谷	一日	德和
快士	EXPRESS TRADER	曼谷	一日	德和
快士	EXPRESS TRADER	曼谷	一日	德和

世界大戲院

今日放映：《瘋狂尋金記》

主演：李紅、俞明、鄭君綿、戴偉光

描述：一場驚天動地的尋金冒險，充滿懸念與刺激。

世界大戲院

今日放映：《瘋狂尋金記》

主演：李紅、俞明、鄭君綿、戴偉光

描述：一場驚天動地的尋金冒險，充滿懸念與刺激。

世界大戲院

今日放映：《瘋狂尋金記》

主演：李紅、俞明、鄭君綿、戴偉光

描述：一場驚天動地的尋金冒險，充滿懸念與刺激。

世界大戲院

今日放映：《瘋狂尋金記》

主演：李紅、俞明、鄭君綿、戴偉光

描述：一場驚天動地的尋金冒險，充滿懸念與刺激。

黃飛鴻 醉打金枝

主演：李紅、俞明、鄭君綿、戴偉光

描述：黃飛鴻醉後打金枝，一場精彩的武打戲。

奪命刀

主演：李紅、俞明、鄭君綿、戴偉光

描述：一場驚天動地的武打冒險。

世界大戲院

今日放映：《瘋狂尋金記》

主演：李紅、俞明、鄭君綿、戴偉光

描述：一場驚天動地的尋金冒險，充滿懸念與刺激。

「有時，女人是不能沒有男人的。」

「你要知道，」少爺道：「有一樣東西，女人沒有男人，那就不能活了。」

「啊！白雲兒是一條什麼？」

「故此，我請你娶一個。」少爺道：「需要一個你一樣的男人！」

「是嗎？」占美心中大算，說道：「你有什麼話要我做的，我是樂於從命！」

「那便好極了！」少爺說：「你是個好人，一個女人無力服我，我的丈夫愛我，本，我要你忠實的奉報到另一處，是終有實力，現在這世界上，那好男的一定可以給我奉報到那時候了！」

老爺耳中一掃，他老人嘆的興，真野才路！」

老爺不考慮，在這許多賓客中，平的，若果能娶來，便到堂後院入門，本來在乎表現他的體面，希望得到別人的敬慕，但是，權衡利害，就母試了，但爲了爲別人一何而低頭，所以仍對這位老爺道謝，如果不是他老人去娶！」

一個奴才一條狗，實得了姑爺日鬼了，嫁得人多了，就以為我才不怕你，幾十歲人，還要已經算富貴了，你就娶我？胡亂逼着我的心房，使他痛苦，他便已有十餘人，老爺那時對那何道謝？他主人對他打罵，他，他可受不了！何況嫁給這貴家，因此，他反臉了，而指使姑爺走後院。」

(四三三)

華僑日報

本報地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號
電話：二四四四
零售：每份二角
本埠：每月六元
外埠：每月七元
廣告：每行每日二角
分類廣告：每行每日五角
本報代售處：新加坡各大書報社均有代售

三樓廉售
三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：三樓廉售處。

出閣平售
出閣平售，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：出閣平售處。

美新皮鞋
美新皮鞋，款式新穎，價格低廉，歡迎參觀選購。

柏道洋樓
柏道洋樓，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：柏道洋樓。

高息唐樓
高息唐樓，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：高息唐樓。

中環舖位
中環舖位，位於中環，交通便利，適合開設商店，有意者請洽：中環舖位。

狗主祝
狗主祝，祝狗主健康，祝狗主快樂，祝狗主長壽。

洋樓平售
洋樓平售，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：洋樓平售處。

出國廉售
出國廉售，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：出國廉售處。

獨立唐樓
獨立唐樓，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：獨立唐樓。

花園向
花園向，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：花園向。

百德
百德，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：百德。

學校急讓
學校急讓，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：學校急讓。

西德UNION
西德UNION，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：西德UNION。

吉樓出售
吉樓出售，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：吉樓出售。

案頭法
案頭法，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：案頭法。

律顧問
律顧問，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：律顧問。

編集律法港香
編集律法港香，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：編集律法港香。

廣告分類
廣告分類，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：廣告分類。

圖道街處事辦角旺報日僑華
圖道街處事辦角旺報日僑華，三樓大房三間，大廳，廚房，浴室，電燈，水喉，一切齊備，有意者請洽：圖道街處事辦角旺報日僑華。

雙歸燕
THE SHALLOWS RETURN
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

滿狂場夜午
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

光真
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

風金捕
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

大賊捉賊
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

光真
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

風金捕
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

風金捕
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

波路
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

THE DIRTY HEROES
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

波路
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

THE DIRTY HEROES
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

蜜甜
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

虹
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

蜜甜
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

虹
主演：王鳳霞，李鳳霞，王鳳霞，李鳳霞
導演：王鳳霞，李鳳霞

大字四個
細字四十
每天二元
(每段篇幅至多
可刊四段位)

[illegible]

中國銀行
 本行辦理一切銀行業務
 總行在上海
 分行遍設各埠
 本行在港分行
 地址：德輔道中
 電話：二二二二

英數理化
 大學四年
 升中學
 升小學
 升幼稚園
 升幼稚園
 升幼稚園

泰源冷氣
 上落貨物及搬運
 上落貨物及搬運
 上落貨物及搬運
 上落貨物及搬運
 上落貨物及搬運

總經理
 廿九年
 廿九年
 廿九年
 廿九年
 廿九年

預科補習
 預科補習
 預科補習
 預科補習
 預科補習

世界語
 世界語
 世界語
 世界語
 世界語

國語
 國語
 國語
 國語
 國語

小姐語
 小姐語
 小姐語
 小姐語
 小姐語

夜話
 夜話
 夜話
 夜話
 夜話

電話
 電話
 電話
 電話
 電話

英語
 英語
 英語
 英語
 英語

數學
 數學
 數學
 數學
 數學

物理
 物理
 物理
 物理
 物理

世界語
 世界語
 世界語
 世界語
 世界語

國語
 國語
 國語
 國語
 國語

小姐語
 小姐語
 小姐語
 小姐語
 小姐語

夜話
 夜話
 夜話
 夜話
 夜話

電話
 電話
 電話
 電話
 電話

英語
 英語
 英語
 英語
 英語

數學
 數學
 數學
 數學
 數學

物理
 物理
 物理
 物理
 物理

[illegible]

BALLIOL COLLEGE

L. C. C.

BOOK-KEEPING—ACCOUNTING

208 PR EDWARD RD. 1ST FL.

冊林比亞立學校

無線電上補習物產課科、數學科
 中學校部附設材料國算、體育等時校上課學費拾五元
 無線電及電訊工程全科日新課程
 九龍長沙灣道22至26號(即香港大學對面) 電話：206408
 (本校開辦歷史自置校舍設備完善大專程度全備)

四區士嘉堡樓下12F——12G

[illegible]

貴家式宅

坐落省城新打
沙頭角新街
內有廚房
水喉新裝
三層樓高
光前光後
價銀九百元

限公司管理
電話二八三一

樓租出售

樓上六間房
樓下三間房
水喉新裝
光前光後
價銀九百元

（九龍）

鏡記

舖樓

光前光後
水喉新裝
三層樓高
價銀九百元

辦學橫班

本坡上環近山
東有海傍四山
大馬路門牌四
七三號電話四
三三

旺

坐落省城新打
沙頭角新街
內有廚房
水喉新裝
三層樓高
光前光後
價銀九百元

<p>房 租出</p> <p>唐樓招租</p>	<p>相售</p> <p>太子道洋樓</p>	<p>招租</p> <p>商業閣樓</p>	<p>一樓</p> <p>沙田向樓</p>	<p>汽車</p>
<p>紅車房招租</p>	<p>大馬路五樓及兩層</p>	<p>旺角西門榮德式</p>	<p>花邊街二樓</p>	<p>六層車力</p>
<p>紅車房招租</p>	<p>大馬路五樓及兩層</p>	<p>旺角西門榮德式</p>	<p>花邊街二樓</p>	<p>六層車力</p>
<p>紅車房招租</p>	<p>大馬路五樓及兩層</p>	<p>旺角西門榮德式</p>	<p>花邊街二樓</p>	<p>六層車力</p>
<p>紅車房招租</p>	<p>大馬路五樓及兩層</p>	<p>旺角西門榮德式</p>	<p>花邊街二樓</p>	<p>六層車力</p>

[illegible][illegible]

<p>婦科 月經不調 赤白帶下 子宮虛冷 不孕症 產後諸症 小兒疳積 驚風 咳嗽 痰喘 泄瀉 痢疾 腹痛 嘔吐 泄瀉 痢疾 腹痛 嘔吐</p>	<p>育嬰兒招 聘 育嬰師 待遇優厚 有意者請 洽 地址：香港 灣仔 道 100 號 10 樓 10 10 室</p>	<p>女師 A 粵語 B 英語 C 國語 D 英語 E 國語 F 粵語 G 英語 H 國語 I 粵語 J 英語 K 國語 L 粵語 M 英語 N 國語 O 粵語 P 英語 Q 國語 R 粵語 S 英語 T 國語 U 粵語 V 英語 W 國語 X 粵語 Y 英語 Z 國語</p>	<p>人師 A 粵語 B 英語 C 國語 D 英語 E 國語 F 粵語 G 英語 H 國語 I 粵語 J 英語 K 國語 L 粵語 M 英語 N 國語 O 粵語 P 英語 Q 國語 R 粵語 S 英語 T 國語 U 粵語 V 英語 W 國語 X 粵語 Y 英語 Z 國語</p>	<p>數理 A 數學 B 物理 C 化學 D 生物 E 地理 F 歷史 G 政治 H 社會 I 經濟 J 法律 K 醫學 L 藝術 M 體育 N 音樂 O 戲劇 P 電影 Q 電視 R 廣播 S 出版 T 印刷 U 設計 V 建築 W 園林 X 農業 Y 漁業 Z 牧業</p>	<p>亮文 A 數學 B 物理 C 化學 D 生物 E 地理 F 歷史 G 政治 H 社會 I 經濟 J 法律 K 醫學 L 藝術 M 體育 N 音樂 O 戲劇 P 電影 Q 電視 R 廣播 S 出版 T 印刷 U 設計 V 建築 W 園林 X 農業 Y 漁業 Z 牧業</p>	<p>亮文 A 數學 B 物理 C 化學 D 生物 E 地理 F 歷史 G 政治 H 社會 I 經濟 J 法律 K 醫學 L 藝術 M 體育 N 音樂 O 戲劇 P 電影 Q 電視 R 廣播 S 出版 T 印刷 U 設計 V 建築 W 園林 X 農業 Y 漁業 Z 牧業</p>	<p>亮文 A 數學 B 物理 C 化學 D 生物 E 地理 F 歷史 G 政治 H 社會 I 經濟 J 法律 K 醫學 L 藝術 M 體育 N 音樂 O 戲劇 P 電影 Q 電視 R 廣播 S 出版 T 印刷 U 設計 V 建築 W 園林 X 農業 Y 漁業 Z 牧業</p>
--	--	--	--	--	--	--	--

崇業
振成
振成
振成

香港稅則
商業信札
商業信札
商業信札

出口貨物
出口貨物
出口貨物
出口貨物

振成
振成
振成
振成

振成
振成
振成
振成

振成
振成
振成
振成

[illegible]

<p>夜校招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>海景洋樓</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>民樂戲院</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>官時</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>海</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>旺舖招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>
<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>
<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>	<p>接招租</p> <p>有屋十餘間，坐落大馬路，交通便利，租金低廉，有意者請洽。</p>

夜房
由本房租
大房租
小房租

下下
大房租
小房租

洋樓
大房租
小房租

二樓
大房租
小房租

夜夜租
大房租
小房租

大屋招租
大房租
小房租

牛山
大房租
小房租

廠
大房租
小房租

一首
大房租
小房租

出
大房租
小房租

大屋招租
大房租
小房租

牛山
大房租
小房租

廠
大房租
小房租

牛山
大房租
小房租

廠
大房租
小房租

聘請女職員

本行因業務擴展，現聘請女職員若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

見習文員

本行因業務擴展，現聘請見習文員若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

聘請教師

本行因業務擴展，現聘請教師若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

招樂平兄

本行因業務擴展，現聘請招樂平兄若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

洋服學徒

本行因業務擴展，現聘請洋服學徒若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

高薪女傭

本行因業務擴展，現聘請高薪女傭若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

請聯絡員

本行因業務擴展，現聘請聯絡員若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

廉價補習

本行因業務擴展，現聘請廉價補習若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

喇沙 F 4

本行因業務擴展，現聘請喇沙 F 4 若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

中大理

本行因業務擴展，現聘請中大理若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

狗

本行因業務擴展，現聘請狗若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

家庭補

本行因業務擴展，現聘請家庭補若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

廉價補習

本行因業務擴展，現聘請廉價補習若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

中大理

本行因業務擴展，現聘請中大理若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

家庭補

本行因業務擴展，現聘請家庭補若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

香港大學

本行因業務擴展，現聘請香港大學若干名。凡有志者，請於每日上午九時至下午五時，親臨本行面談。地址：新加坡大馬路門牌一百一十四號。此啟。

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

九三九四八三
九三九四八三
九三九四八三

此大機
此大機
此大機

分機
分機
分機

新通
新通
新通

廣通
廣通
廣通

廣通
廣通
廣通

新打字機

大平 手機機\$190.00

第一台號碼 557794 - 557795

中國電話 大國西線 44 號

廣東路 22 號地下近佐道

大平打字機

大平打字機

大平打字機

出布

世界小廣告 國將通倫 文字列入

道一〇號 傳倫 經廣告部 林

廣告日報 廣告

元明將下列機件由

經工人世界小廣告

又

[illegible][illegible][illegible]

香港商科語言書院

英語會話 · 葡文 · 法文 · 日語 · 國語 ·

以上各科均有名師親自授課，保證學成後能與外國人溝通，有意者請向 LCC 413 PITMAN AVE. 查詢

旺舖
位於上環
交通方便
租銀九萬七千

單邊
位於上環
交通方便
租銀九萬七千

洋樓廉租
位於上環
交通方便
租銀九萬七千

唐樓廉租
位於上環
交通方便
租銀九萬七千

和實
位於上環
交通方便
租銀九萬七千

<p>安樓 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>果唐樓 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓廉租 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓招租 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓招租 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓招租 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓招租 三六八八 三六八八 三六八八</p>
<p>中環旺舖 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>新樓租售 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>北角東發 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓招租 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓招租 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓招租 三六八八 三六八八 三六八八</p>	<p>樓招租 三六八八 三六八八 三六八八</p>

（注意）
 本報館設在
 上海英大馬路
 第十一號
 電話二二二二號

（注意）
 本報館設在
 上海英大馬路
 第十一號
 電話二二二二號

（注意）
 本報館設在
 上海英大馬路
 第十一號
 電話二二二二號

新樓

地址：上海英大馬路第十一號

山洋樓

地址：上海英大馬路第十一號

（注意）
 本報館設在
 上海英大馬路
 第十一號
 電話二二二二號

電話 二

【國二學堂附屬圖書館】
附屬圖書館（東京）
附屬圖書館（東京）
附屬圖書館（東京）

細字 四 十 冊
大十七 冊
每冊二角
每冊二角

